



5 - Trop Top en proverbes

Trop Top est un poney cultivé. Il adore expliquer à ses copains tous les proverbes où l'observation des poneys et des chevaux sert à décrire le comportement des hommes. Devine le sens de ses proverbes préférés.

1 « A jeune cheval, vieux cavalier »

Signifie :

- A. Le cheval vieillit plus vite que l'homme.
- B. Il faut quelqu'un qui a de l'expérience pour guider les gens inexpérimentés.

2 « Il n'est si bon cheval qui ne bronche. »

Signifie que :

- A. Le plus sage, le plus habile peut commettre des erreurs ou des fautes.
- B. Le véritable bon cheval est toujours un cheval docile.

3 « Mors doré ne rend pas le cheval meilleur. »

Signifie :

- A. Même si on le couvre d'or, un cheval mort ne ressuscite pas.
- B. Les qualités d'une personne ne se jugent pas à sa tenue, à ses bijoux, à sa voiture...

4 « L'œil du maître engraisse le cheval. »

Signifie :

- A. Quand on n'a pas de quoi nourrir son cheval, il suffit de le regarder.
- B. Il faut surveiller attentivement ses affaires pour qu'elles prospèrent.

5 « A méchant cheval, bon éperon. »

Signifie que :

- A. Il faut de la fermeté dans les affaires difficiles.
- B. Il faut répondre à la méchanceté par la douceur.

6 « On ne change pas de cheval au milieu du gué. »

Signifie :

- A. Les chevaux n'aiment pas traverser l'eau.
- B. Il ne faut plus changer de tactique quand une action est trop engagée.

7 « Il bride son cheval par la queue. »

Signifie :

- A. Il s'y prend à contre-sens dans une affaire.
- B. Il attache la queue du cheval pour qu'il soit plus obéissant.

8 « Les chevaux courent les bénéfices et les ânes les attrapent. »

Signifie que :

- A. Les récompenses ne vont pas à ceux qui les méritent.
- B. Plus on est stupide, plus on va vite.

9 « Un coup de pied de jument ne fait point de mal au cheval. »

Signifie que :

- A. C'est une bonne chose que les femmes soient agressives.
- B. Un homme doit prendre avec diplomatie les petites attaques des femmes.

10 « Des femmes et des chevaux, il n'en est point sans..... »

Trouvez la rime :

- A. Bon dos
- B. Défaut

11 « Cheval d'avoine, cheval de peine Cheval de foin, cheval de..... »

Trouvez la rime :

- A. Rien
- B. Bien

12 « A cheval donné on ne regarde pas les dents. »

Signifie :

- A. La dentition des chevaux n'est pas importante.
- B. Si l'on vous fait un cadeau, vous ne devez ni le critiquer, ni demander son prix.

Des pistes pour développer les réponses

1 B L'expression fait référence au fait qu'il faut un cavalier expérimenté pour former un jeune cheval. On ajoute souvent : « A jeune cavalier, vieux cheval. »
On dit aussi qu'il faut au jeune cavalier un poney ou un cheval « qui sait lire et écrire ».

2 A Le cheval qui bronche fait un écart et peut causer un problème.
On pourrait aussi dire « Personne n'est parfait. »

3 B Le « mors doré » incarne la richesse du harnachement. Le mors est de la famille de morsure, d'où ce S qui ne se prononce pas.
La version humaine du proverbe est : « L'habit ne fait pas le moine. »

4 B Le proverbe conforte l'idée que la seule présence du maître favorise le bon déroulement des opérations. C'est un précepte de vigilance.
A l'inverse, on peut citer : « Quand le chat est parti, les souris dansent. »

5 A Le méchant cheval manque de qualité. Il lui faut le bon éperon d'un cavalier qui sait agir de manière précise et juste pour compenser les minces qualités du cheval.

6 B Le milieu du gué symbolise une phase critique de la traversée d'une rivière. C'est le moment de pousser le cheval en avant pour qu'il sorte de la rivière, pas de changer de cheval, au risque de se laisser emporter par le courant.

7 A La bride se met sur la tête du cheval pour le conduire. Brider par la queue est stupide.

8 A Les chevaux symbolisent l'élite. Ils « courent » les bénéfiques, c'est-à-dire se donnent du mal pour les atteindre. Les ânes se contentent de les « attraper » quand ils passent à leur portée.

9 B Le proverbe est le reflet d'une époque où la galanterie était de mise. La mode était que les femmes disposent d'un seuil de taquinerie plus élevé que les hommes.

10 B La comparaison des femmes et des chevaux traduit une vision misogyne. L'animal et l'épouse apparaissent comme deux catégories de « biens » vivants dont la perfection est impossible...
On peut aussi dire « Des hommes et des chevaux, il n'en est point sans défaut. »

11 A L'avoine est un aliment très énergétique qui donne de la force au cheval, tandis que le foin est un aliment fibreux qui contribue au bon transit intestinal, mais avec un apport énergétique faible. On dit aussi d'un cheval qui montre une belle fougue qu'il est « bien avoiné ».

12 B Avant l'identification des chevaux par livrets, puis par puces électroniques, le seul moyen de savoir l'âge d'un cheval était de lui regarder les dents. L'âge est un élément d'appréciation important pour savoir la valeur du cheval. On distingue les jeunes chevaux par le nombre de dents poussées. On distingue les vieux chevaux par l'usure des dents.